### みなさんからの情報をお待ちしています。 企画課までご連絡ください。 ☎22-3032







大根占地区特別賞受賞者

## 町秋季畜産共進会開催

8月24日に大根占地区で、28日には田代地区で、秋季畜産共進会が開催されました。それぞれの会場では、出品された牛の発育状態や品位などが審査され、特別賞と、9月25日に行われる郡秋季畜産共進会への出品牛が選定されました。

#### 田代地区特別賞

グランドチャンピオン賞すずこの3号徳永繁美町長賞はつき731号舞原俊正農協長賞みよ号近川幸一

#### 郡秋季畜産共進会出品牛(田代地区)

若雌2部 かみしげ号 水流幸一、まつきみ54号 宮園 敏和 若雌3部 すずこの3号 徳永繁美、みや3号 尾長谷昌美 父系群 みよ号 近川幸一、せつこ2の2号 西元 文男

かつひめ2号 松崎篤行

育種価母系群 ふくえ 11号、 ふくえ3号、ふくえ33号 宮園 敏和

成雌牛 かすみ号 折小野浩一

#### 大根占地区特別賞

グランドチャンピオン賞わかば号今熊悦郎町長賞かんな号池崎健二農協長賞はるか号仮屋茂

#### 郡秋季畜産共進会出品牛 (大根占地区)

若雌2部 しげみの1号 永田二三夫、まりこ号 永田 道徳 若雌3部 わかば号 今熊 悦郎、ふゆひめ号 栫 正人 父系群 かんな号 池崎 健二、まつこ1号 上鶴 広己

ふくかつ号 菖蒲 諒一

育種価母系群 かねちず号、 ちずる号、 みつこ号 仮屋 茂

成雌牛 とみこ7号 小園啓一郎

## 災害発生に備えて



8月28日に大根占地区で、30日 には田代地区で災害救援ボラン ティア研修会が開催され、自治会連 合会や長寿会連合会などから約130 人の方々が参加しました。

研修会は、町社会福祉協議会が主催したもので、日本赤十字社の職員を講師に招き、非常食の炊出しや三角巾を使った救急法などの研修を行いました。

## 道路愛護で表彰



8月30日、道路愛護に顕著な功績があったとして、日本道路協会から橋ノ口自治会が、鹿児島県知事から神川地区公民館がそれぞれ表彰を受けました。

橋ノ口自治会、神川公民館ともに、 長年にわたり国道沿い地区内の美 化清掃に自主的に取り組み、地域の 環境美化に大きく貢献されていま す。

# 災害に対して迅速な対応を



8月30日、町と町内建設業者20 社の間で大規模災害時における応 急対策に関する協定の締結が行わ れました。

この協定は、大規模な地震・風水 害など、広域的かつ甚大な災害が発 生した場合、公共土木施設の被害情 報の収集及び報告、障害物の除去な どについて、応急対策業務を迅速、 的確に行うためのものです。

#### お詫びと訂正

8月号6ページ、まちのできごと「交通安全子供自転車全国大会に出場」の記事で、池田小学校の順位を29位と掲載しておりましたが、正しくは26位です。

関係各位に深くお詫び申し上げるとともに、ここに訂正させていただきます。